



Poder Executivo
Ministério da Educação
Universidade Federal do Amazonas
Faculdade de Letras
Centro de Estudos de Línguas – CEL



EDITAL N° 002/2023-CEL/FLET-UFAM
OFERTA DE CURSOS DE IDIOMAS DO CENTRO DE ESTUDOS DE LÍNGUAS DA
FACULDADE DE LETRAS DA UFAM

O Centro de Estudos de Línguas da Faculdade de Letras da Universidade Federal do Amazonas torna público este Edital de oferta de Cursos *online e presencial* para o primeiro semestre de 2023 (março a julho). As vagas serão ofertadas à comunidade interna e externa à Universidade Federal do Amazonas.

1. DAS DISPOSIÇÕES GERAIS

O Centro de Estudos de Línguas tem como objetivo oferecer cursos livres de idiomas a discentes, docentes, servidores da UFAM e à comunidade em geral, tanto para o desenvolvimento intelectual, quanto para atender às exigências do mercado de trabalho.

2. DOS CURSOS OFERTADOS

I - Curso de Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Espanhol, Francês e Inglês (*Online e Presencial*):

Quadro 1

| IDIOMA/ CURSO | TURNO | HORÁRIO DAS AULAS | MODALIDADE | DURAÇÃO DO CURSO | VALOR DA INSCRIÇÃO POR SEMESTRE | VALOR DE CADA PARCELA | VAGAS |
|---|---------|----------------------------|---------------|------------------------|--|-----------------------------|-------|
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Espanhol | Noturno | 2ª a 5ª 19h30 às 21h | <i>Online</i> | Março e abril | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 30 |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Espanhol | Noturno | 2ª a 5ª 19h30 às 21h | <i>Online</i> | Maio e junho | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 30 |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Francês | Noturno | 2ª a 5ª 19h30 às 21h | <i>Online</i> | Março e abril | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 20 |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Francês | Noturno | 2ª a 5ª 19h30 às 21h | <i>Online</i> | Maio e junho | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 20 |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Inglês | Noturno | 2ª a 5ª 19h30 às 21h | <i>Online</i> | Março e abril | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 90 |



| | | | | | | | |
|---|---------|----------------------------|------------|---------------|------------|------------------|----|
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Inglês | Noturno | 2ª a 5ª 19h30 às 21h | Online | Maio e junho | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 60 |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Espanhol | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | Março a junho | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 30 |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Francês | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | Março a junho | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 25 |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Inglês | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | Março a junho | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 60 |

II - Cursos Regulares - Modalidade: Presencial e Online - Quadro 2

| IDIOMA/ CURSO | TURNO | HORÁRIO DAS AULAS | MODALIDADE | DURAÇÃO DO CURSO | VALOR DA INSCRIÇÃO POR SEMESTRE | VALOR DE CADA PARCELA | VAGAS |
|------------------------------------|--------|----------------------|------------|---------------------|--|-----------------------------|-------|
| Espanhol I | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | 4 Semestres | R\$ 125,50 | 2x R\$120,00 | 75 |
| Francês I | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | 4 Semestres | R\$ 125,50 | 2x R\$120,00 | 75 |
| Inglês I | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | 4 Semestres | R\$ 125,50 | 2 x R\$120,00 | 250 |
| Introdução à Língua Japonesa | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | 1 Semestres | R\$ 125,50 | 2 x R\$120,00 | 20 |
| Japonês I | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | 4 Semestres | R\$ 125,50 | 2x R\$120,00 | 20 |
| Libras I | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | 4 Semestres | R\$ 125,50 | 2x R\$120,00 | 40 |
| Português para Surdos | Sábado | 8h30 às 11h30 | Presencial | 1 Semestre | R\$ 125,50 | 2x R\$120,00 | 20 |



| | | | | | | | |
|--|----------------|-------------------------------|---------------|--------------------|-------------------|---------------------|-----------|
| Português para Estrangeiros (PLE) | Matutino | 8h30 às 11h30 | Presencial | 4 Semestres | R\$ 125,50 | 2x R\$120,00 | 40 |
| Português para Estrangeiros (PLE) | Noturno | 3ª e 5ª 19h30 às 21h30 | Online | 4 Semestres | R\$ 125,50 | 2x R\$120,00 | 20 |
| Português para Vestibulares e ENEM | Matutino | Sábado 8h30 às 11h30 | Presencial | 1 Semestre | R\$ 125,50 | 2x R\$120,00 | 20 |
| Produção de Texto em Língua Portuguesa | Vespertino | Sábado 8h30 às 11h30 | Presencial | 1 Semestre | R\$ 125,50 | 2x R\$ 120,00 | 20 |

3. DA INSCRIÇÃO

As inscrições serão exclusivamente online, de livre concorrência e seguirão as normas estabelecidas pela União para Projetos Autossustentáveis em que se enquadra o Projeto CEL. Para o nível 1 dos cursos regulares (de Espanhol, Francês, Inglês, Japonês e Libras) só haverá cursos presenciais.

3.1 Do Período de inscrição e Pagamento da Guia de Recolhimento da União (GRU): As inscrições para novos alunos serão realizadas no período de **08 a 21 de fevereiro de 2023, no horário das 8h - de 08/02/2023 às 23h59min de 21/02/2023 - horário de Manaus (AM)**, mediante cadastramento no endereço <https://forms.gle/c3PfzNkuhDwRdSwD6>

a) Após o cadastramento, o interessado receberá via e-mail as instruções para gerar a **Guia de Recolhimento da União (GRU)** para pagamento da inscrição nos cursos (regulares e proficiência), conforme valores descritos neste edital. (Item 2 – Dos cursos ofertados) e como enviar o comprovante de pagamento da GRU;

b) A INSCRIÇÃO será dada como efetivada, após o envio, por e-mail, do comprovante da GRU (e a confirmação/compensação da GRU pelo Banco), conforme disposto pelo Item 3.2 deste edital;

3.2 Da confirmação de inscrição:

Após a confirmação do pagamento, o interessado receberá no e-mail cadastrado a confirmação de sua inscrição. Caso não seja confirmado o pagamento no tempo determinado, o candidato perderá o direito à inscrição, sendo selecionado o candidato subsequente da fila de espera.

3.3 Do preenchimento das vagas

As vagas serão preenchidas de acordo com a demanda até o preenchimento da oferta, sem garantia de reserva ou de que teremos vagas para todos os cursos até o final do período estipulado nesta chamada pública.

3.4 Do período dos cursos de Proficiência

Para as duas turmas dos cursos de Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Espanhol, Francês e Inglês as vagas serão preenchidas com as primeiras inscrições correspondentes aos cursos de março e abril e, para o período de maio e junho, ficarão os inscritos subsequentes, conforme o número de vagas exarado no Quadro I do item 2 - Dos cursos ofertados.



Poder Executivo
Ministério da Educação
Universidade Federal do Amazonas
Faculdade de Letras
Centro de Estudos de Línguas – CEL



4. DA REINSCRIÇÃO

4.1 Do Período de inscrição e Pagamento da Guia de Recolhimento da União (GRU):

A inscrição será exclusivamente online e as normas estabelecidas pela União para Projetos Autossustentáveis em que se enquadra o Projeto CEL. A inscrição será feita no período de **08 a 21 de fevereiro de 2023, no horário das 8h de 08/02/2023 às 23h59min de 21/02/2023 - horário de Manaus (AM)**, por meio de solicitação de recadastramento, no endereço: <https://forms.gle/c3PpzNkuhDwRdSwD6>

a) Após o recadastramento, o interessado receberá via e-mail, as instruções para gerar a **Guia de Recolhimento da União (GRU)** para pagamento da inscrição (em cursos Regulares) e como enviar o comprovante de pagamento, conforme valores descritos neste edital (Quadro 1 - Item 2 - Dos cursos ofertados).

b) A REINSCRIÇÃO será dada como efetivada após o envio do comprovante de pagamento da GRU (e a confirmação/compensação da GRU pelo Banco).

4.2. As vagas serão preenchidas de acordo com a demanda até o preenchimento da oferta, sem garantia de reserva ou de que teremos vagas para todos os cursos até o final do período estipulado nesta chamada pública.

5. DO NIVELAMENTO

5.1 Os candidatos às vagas de nivelamento serão selecionados da seguinte forma: Preenchimento do formulário de registro disponibilizado no <https://forms.gle/c3PpzNkuhDwRdSwD6> no período de **07 a 09 de março de 2023, das 8h do dia 7/03/2023 às 23h59min do dia 9/03/2023 horário de Manaus/AM**, com vagas limitadas de solicitações, por ordem de registro *online*, conforme especificação descrita no Quadro 3, a seguir:

I - Idioma e nivelamento para cursos regulares: Quadro 3

| IDIOMA | MODALIDADE | TURNO | Nº DE VAGAS |
|--------------------------------------|------------|---------|-------------|
| Espanhol | Regular | Noturno | 05 |
| Francês | Regular | Noturno | 05 |
| Inglês | Regular | Noturno | 10 |
| Língua Brasileira de Sinais (LIBRAS) | Regular | Noturno | 05 |
| Japonês | Regular | Noturno | 05 |
| TOTAL DE VAGAS | | | 30 |

| IDIOMA | MODALIDADE | TURNO | Nº DE VAGAS |
|--------------------------------------|----------------|----------|-------------|
| Espanhol | Regular Sábado | Matutino | 05 |
| Francês | Regular Sábado | Matutino | 05 |
| Inglês | Regular Sábado | Matutino | 30 |
| Língua Brasileira de Sinais (LIBRAS) | Regular Sábado | Matutino | 10 |
| Japonês | Regular Sábado | Matutino | 05 |
| TOTAL DE VAGAS | | | 55 |



Poder Executivo
Ministério da Educação
Universidade Federal do Amazonas
Faculdade de Letras
Centro de Estudos de Línguas – CEL



5.2 Não há prova de nivelamento para o curso de Português para vestibulares e ENEM, Português para Estrangeiros, Produção de Texto em Língua Portuguesa e para os cursos de proficiência em Espanhol, Inglês e Francês.

5.3 Para garantir a inscrição, o candidato deverá ter um aproveitamento acima de 70% nas duas etapas da prova de nivelamento (prova escrita e prova oral – PRESENCIAL).

5.4 As provas serão realizadas exclusivamente em data e horário posteriormente divulgados (via e-mail) pela Coordenação Geral do Centro de Estudos de Línguas.

5.5 As provas serão realizadas unicamente no dia agendado, sem possibilidade de remarcação de datas.

5.6 Após a realização das provas, os candidatos selecionados receberão uma Guia de Recolhimento da União (GRU) (via e-mail), o que corresponde ao cadastro, na pré-inscrição, mediante o pagamento impreterivelmente em até 2 (dois) dias úteis após a prova, sob pena de perder a vaga.

6. DOS VALORES

6.1 Os valores dos cursos serão cobrados conforme as modalidades disponíveis, mediante pagamento de **Guia de Recolhimento da União (GRU)**, sendo elas:

6.2 **Cursos Regulares (Online e Presencial):** valor da inscrição ou reinscrição R\$ 125,50 (cento e vinte e cinco reais e cinquenta centavos), mais duas parcelas no valor de R\$120,00 (cento e vinte reais) a serem pagas respectivamente em **20/03/2023 e 18/04/2023**.

6.3 **Curso de Proficiência (Online e Presencial):** Valor da inscrição R\$ 125,50 (cento e vinte e cinco reais e cinquenta centavos), mais duas parcelas iguais no valor de R\$120,00 (cento e vinte reais). As 2 (duas) parcelas referentes aos meses de março e abril terão vencimento nas seguintes datas: **20/03/2023 e 18/04/2023**. Para os cursos de maio e junho, a data limite do pagamento das parcelas terá o seguinte calendário: **19/5/2023 e 16/06/2023**.

6.4 Caso haja **atraso** ou **extravio da GRU** referente às parcelas, o aluno deverá solicitar nova **GRU** pelo *e-mail* celinguas@ufam.edu.br, informando NOME COMPLETO, CPF, MODALIDADE DO CURSO, NOVA DATA DE VENCIMENTO. Sobre os valores atrasados, incidirão juros de 0,31% ao dia e correção monetária.

6.5 Esta Unidade **NÃO** efetuará o reembolso da taxa de inscrição/reinscrição ou das parcelas dos cursos. O valor não será devolvido em **NENHUMA CIRCUNSTÂNCIA**, visto que tais pagamentos remuneram serviços já prestados e custos já incorridos pelo Centro de Estudos de Línguas.

6.6 Não será permitida a transferência de inscrições para outrem.

7. DAS AULAS

Os Cursos Regulares (**nível I**) Francês, Espanhol, Inglês, Japonês e Introdução à Língua Japonesa serão ministrados somente na modalidade presencial, aos sábados.

7.1 Os cursos ofertados em 2023/1 terão carga horária de sessenta (60) horas, exceto o Curso de Introdução à Língua Japonesa que será de quarenta (40) horas;

7.2 Os cursos online (somente para os níveis 2, 3 e 4) terão aulas síncronas e atividades assíncronas, no período noturno, de 2ª a 5ª (Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Francês, Espanhol e Inglês), os demais, 2ª e 4ª; 3ª e 5ª

7.3 As atividades síncronas serão realizadas via *Google Meet* (no horário de Manaus), com atividades dirigidas via *Google Classroom* e via *Whatsapp*.

7.4 As atividades assíncronas serão realizadas mediante estudo dirigido com uso de material disponibilizado no *Google Classroom*, para acesso do aluno conforme sua disponibilidade, obedecendo o período de entrega de exercícios estabelecido pelo professor da turma.

7.5 Para a efetiva participação do aluno nas aulas via *Google Meet* é necessário que o participante tenha conta na plataforma Google (Gmail).

7.6 As aulas serão ministradas no *Google Meet* para todos os cursos em dias e horários mencionados no item 2 - Dos cursos ofertados.

7.7 Os casos omissos serão resolvidos pela Coordenação Geral do Projeto Centro de Estudos de Línguas da Faculdade de Letras da Universidade Federal do Amazonas.



Poder Executivo
Ministério da Educação
Universidade Federal do Amazonas
Faculdade de Letras
Centro de Estudos de Línguas – CEL



7.8 As aulas serão realizadas no período de março a julho de 2023, conforme cronograma (exarado no Quadro 4), início e término dos cursos, a seguir:

8. CRONOGRAMA DOS CURSOS - Quadro 4

| PROFICIÊNCIA PRESENCIAL - Sábado (março a julho) 8h30 às 11h30 | INÍCIO | TÉRMINO | C/H 2023/1 |
|---|---------------|----------------|-----------------------|
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Espanhola | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Francês | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Inglesa | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| PROFICIÊNCIA ONLINE TURMA 1 - (março e abril) 2ª a 5ª - 19h30 às 21h30 | | | |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Espanhola | 21/03/2023 | 27/04/2023 | 60h/a |
| Proficiência em leitura e compreensão de textos em Língua Francesa | 21/03/2023 | 27/04/2023 | 60h/a |
| Proficiência em leitura e compreensão de textos em Língua Inglesa | 21/03/2023 | 27/04/2023 | 60h/a |
| PROFICIÊNCIA ONLINE TURMA 2 (maio e junho) 2ª e 5ª - 19h30 às 21h30 | | | |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Espanhola | 16/05/2023 | 26/06/2023 | 60h/a |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Francesa | 16/05/2023 | 26/06/2023 | 60h/a |
| Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Inglesa | 16/05/2023 | 26/06/2023 | 60h/a |
| CURSOS REGULARES (online e presencial) | INÍCIO | TÉRMINO | |
| Espanhol I (Sábado - presencial) | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| Francês I (Sábado - presencial) | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| Inglês I (Sábado - presencial) | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| Introdução à Língua japonesa (Sábado - presencial) | 18/03/2023 | 01/07/2023 | 40h/a |
| Japonês I (Sábado - presencial) | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| Língua Brasileira de Sinais - Libras I (Sábado - presencial) | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| Português, Língua Estrangeira (PLE) (Sábado - presencial) | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| Português Língua Estrangeira (PLE) (3ª e 5ª online) | 21/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
| Português para Vestibulares e ENEM (Sábado - presencial) | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |



Poder Executivo
Ministério da Educação
Universidade Federal do Amazonas
Faculdade de Letras
Centro de Estudos de Línguas – CEL



| | | | |
|--|------------|------------|-------|
| Produção de Texto em Língua Portuguesa (Sábado - presencial) | 18/03/2023 | 15/07/2023 | 60h/a |
|--|------------|------------|-------|

9. DA AVALIAÇÃO DOS CURSOS DE PROFICIÊNCIA ONLINE

A avaliação final dos cursos de Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Espanhol, Francês e Inglês será realizada de forma síncrona, com o acompanhamento do professor da turma e duração da prova de no máximo 2 (duas) horas.

10. DAS DISPOSIÇÕES FINAIS

10.1 Só poderão proceder às inscrições para os cursos do Centro de Estudos de Línguas candidatos maiores de 13 anos completos, na data da inscrição, autorizados pelos seus responsáveis legais;

10.2 O prazo para expedição da declaração de conclusão e aprovação dos cursos de Proficiência é de trinta 30 (trinta) dias, a partir da data de encerramento do curso, conforme o edital.

10.3 A validade dos Cursos de Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Espanhol, Francês e Inglês, para fins de apresentação do documento comprobatório aos Programas de Pós-Graduação de qualquer instituição de Ensino Superior brasileira é de 2 (dois) anos, a contar da data do encerramento do curso.

10.4 Os cursos ofertados pelo Centro de Estudos de Línguas CEL, objetos deste Edital (002/2023-CEL/FLET-UFAM), são opções de cursos diferenciados, como: Cursos de Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Espanhol, Francês e Inglês (60h/a); Cursos Regulares para conclusão ao término de 4 (quatro) semestres.

10.5 Os casos omissos serão resolvidos pela Coordenação Geral do Projeto Centro de Estudos de Línguas da Faculdade de Letras da Universidade Federal do Amazonas.

Manaus, 25 de janeiro de 2023.

Edith Santos Corrêa
Técnica em Assuntos Educacionais
Coordenadora Geral do Centro de Estudos de Línguas
SIAPE 0401661

Tatiana Belmonte dos Santos Rodrigues
Professora Adjunto
Vice-coordenadora
SIAPE 2871119



Poder Executivo
Ministério da Educação
Universidade Federal do Amazonas
Faculdade de Letras
Centro de Estudos de Línguas – CEL



ANEXO DO EDITAL N° 002/2023 CEL/FLet/UFAM

INFORMATIVO METODOLÓGICO SOBRE A REALIZAÇÃO DOS CURSOS ONLINE E PRESENCIAL

CURSOS REGULARES

1. Espanhol

1.1 Público-alvo: interessados em aprender a língua Espanhola em curso de curta duração, com aulas online. Atividades síncronas e estudo assíncrono. Foco nas quatro habilidades linguísticas - receptivas (audição e leitura) e produtivas (expressão oral e escrita), a partir de contextos situacionais, com aulas ministradas na língua-alvo e explanações gramaticais levemente explicitadas na língua materna.

1.2 Abordagem: Comunicativa com foco na oralidade.

1.3 Forma de avaliação: Exercícios cumulativos oral e escrito, prova final escrita via *Google Meet* (para a modalidade online), com média final para aprovação de 7,0 a 10,0. Para o curso de sábado haverá provas escrita e oral de forma presencial, com aproveitamento final para aprovação de 7,0 a 10,0

2. Francês

2.1 Público-alvo: interessados em aprender a Língua Francesa e adquirir breve conhecimento da cultura francófona, mediante aulas focadas na compreensão auditiva, na expressão oral, na leitura e na escrita, a partir de contextos situacionais, locais.

2.2 Abordagem: Comunicativa, com foco na oralidade

2.3 Forma de avaliação: Exercícios cumulativos oral e escrito, prova final escrita via *Google Meet* (para a modalidade online). Para o curso de sábado a avaliação oral e escrita de forma presencial, com aproveitamento final para aprovação de 7,0 a 10,0

3. Inglês

3.1 Público-alvo: interessados em aprender Inglês por meio de curso de conversação, em quatro semestres, com o uso de material exclusivo voltado para a realidade Amazônica. São três livros didáticos (E-Book) intitulados English from Zero I, II e III, que serão disponibilizados, gratuitamente, para alunos de Inglês Regular do CEL, seguidos de mais um semestre direcionado à conversação, com o uso de material exclusivo, gratuito. A série English from Zero I, II e III foi produzida na Faculdade de Letras/UFAM, por alunos de Letras, Língua e Literatura Inglesa, sob a coordenação de profissionais da FLet, editada pela Edua/UFAM. O material é dinâmico, promove interação, tem conteúdo atualizado, foco na comunicação e no uso das quatro habilidades linguísticas: receptivas (audição e leitura) e produtivas (expressão oral e escrita), como o propósito de tornar a sala de aula, virtual ou presencial, um ambiente atrativo para o professor e para o estudante. O English from Zero será utilizado nas aulas síncronas (nos níveis II, III) com a presença do professor e no estudo assíncrono, como *self study* e opções de exercícios de fixação/estudos assíncronos. A partir de contextos situacionais, as aulas do curso de INGLÊS REGULAR I, II e III serão ministradas na língua-alvo, com breves explanações gramaticais na língua materna, uma oportunidade para quem precisa se comunicar em Inglês, com aprendizagem em curto espaço de tempo. O nível I de Inglês regular será ministrado com o uso do English from Zero (*Book I*), com aulas presenciais, aos sábados.



Poder Executivo
Ministério da Educação
Universidade Federal do Amazonas
Faculdade de Letras
Centro de Estudos de Línguas – CEL



3.2 Abordagem: comunicativa com ênfase na oralidade, mediante *conversation session*, interação em dupla e em grupos no Google Meet (para a modalidade online - Inglês II, III e IV) com a mediação do professor. Aulas presenciais no curso de sábado.

3.3 Forma de avaliação: Exercícios cumulativos, oral e escrito, prova final escrita via Google Meet (para a modalidade de curso online), com média final para aprovação de 7,0 a 10,0. Avaliação oral e escrita de forma presencial com média final para aprovação de 7,0 a 10,0.

4. Introdução à Língua Japonesa

4.1 Público-alvo: interessados em conhecer a cultura japonesa e ingressar gradativamente nos primeiros passos da aprendizagem do idioma japonês.

4.2 Abordagem: comunicativa com ênfase no início do encontro do aprendiz com a cultura e a língua japonesa.

4.3 Forma de avaliação: exercícios cumulativos, oral e escrito, com a cultura e a língua japonesa

4.4 Forma de avaliação: exercícios cumulativos, oral e escrito, prova final escrita.

5. Japonês

5.1 Público-alvo: interessados em iniciar a aprendizagem da relação do aprendiz com a língua e a cultura japonesa, em curso de curta duração. O CURSO REGULAR DE JAPONÊS com foco nas habilidades quatro habilidades linguísticas: compreensão auditiva, expressão oral, leitura e escrita, a partir de contextos situacionais, com aulas ministradas na língua-alvo e na língua materna, priorizando o multiculturalismo, o ensino e aprendizagem de vocabulário, a estrutura linguística e a formação de estruturas básicas de comunicação.

5.2 Abordagem: comunicativa com ênfase no reconhecimento do aprendiz com a cultura e a língua japonesa

5.3 Forma de avaliação: Exercícios cumulativos, oral e escrito, prova final escrita via *Google meet* (para a modalidade online - Japonês II, III e IV, se houver), com média final para aprovação de 7,0 a 10,0. Para o curso de sábado avaliação oral e escrita de forma presencial, com aproveitamento final para aprovação de 7,0 a 10,0

6. Libras – Língua Brasileira de Sinais

6.1 Público-alvo: interessados em iniciar a aprendizagem da Língua Línguas Brasileira de Sinais, para o reconhecimento da inclusão educacional de surdos, pela condição bilíngue e bicultural. O CURSO REGULAR DE LIBRAS terá como prioridade o uso de técnicas de compreensão de sinais de comunicação, a partir de contextos situacionais. Aulas serão ministradas na língua-alvo com breves explanações na língua Portuguesa e interpretação mediada pelos professores-estagiários, visando a inclusão social nas aulas síncronas e nos materiais disponibilizados para atividades assíncronas, para gerar um espaço de empatia e ampla percepção das necessidades de ampliação da comunicação.

6.2 Abordagem: comunicativa com ênfase nas práticas de conversação.

6.3 Forma de avaliação: escrita e filmada com o olhar dos professores surdo e ouvinte, com média final para aprovação de 7,0 a 10,0.

7. Português para vestibulares e ENEM

7.1 Público-alvo: interessados em revisar/aprimorar o uso das noções de morfossintaxe do período simples em Língua Portuguesa, especialmente os (as) que buscam a aprovação em vestibulares e ENEM ou outros concursos em que a disciplina de Português integra o edital.



Poder Executivo
Ministério da Educação
Universidade Federal do Amazonas
Faculdade de Letras
Centro de Estudos de Línguas – CEL



7.2 Abordagem: Preparação focada nos temas voltados para o uso das palavras na construção de orações absolutas ou período simples em português, observando seu uso efetivo em gêneros textuais. Como temática das aulas serão pautados: a frase, a oração e o período; os termos da oração; a função das palavras; a pontuação na oração; o uso das orações em tipologias textuais. O curso de PORTUGUÊS PARA VESTIBULARES E ENEM conta com metodologia acadêmica moderna, com aulas teóricas, práticas e resolução de exercícios, de modo a propiciar a revisão dos usos coordenados e subordinados das orações, a ordem nas frases e as relações de coesão e coerência para o adequado uso em português, conforme as regras gramaticais da norma culta da língua portuguesa, para quem deseja aprimorar a produção de textos escritos. Conteúdo apresentado em aulas presenciais e recomendação de materiais para serem utilizados fora da sala de aula.

7.3 Objetivos do Módulo: Ao final do curso o aluno deverá ser capaz de aplicar a consciência morfossintática no reconhecimento da estrutura do Período Simples em textos/parágrafos e a habilidade para produção de frases coesas e coerentes com estruturas subordinadas e coordenadas entre as palavras.

7.4. Forma de Avaliação: mínimo de 75% de participação nas aulas síncronas; avaliação contínua com exercícios práticos a cada aula e simulados ao final de 10h/aula (aproveitamento mínimo de 75%); avaliação final objetiva com 50 questões (aproveitamento mínimo de 75%)

8. Produção de Texto em Língua Portuguesa

8.1 Público-alvo: interessados (as) em revisar/aprimorar o domínio das noções de semântica da Língua Portuguesa, especialmente os (as) que buscam a aprovação em concursos públicos em que a disciplina de Português integra o edital.

8.2 Abordagem comunicativa /estrutural: Preparação focada em aspectos teórico-práticos da produção de parágrafos (frase-núcleo, desenvolvimento e conclusão) em diferentes tipologias textuais de forma coesa e coerente, partindo da leitura de parágrafos com determinada estrutura tipológica para a escrita de outros: argumentativa, expositiva, narrativa, descritiva e injuntiva, enfatizando as diferentes formas de introduzir, desenvolver e concluir um parágrafo com coesão e coerência. Nas aulas, a estrutura padrão do parágrafo será apresentada como um instrumento da construção de sentidos, já que é ele a unidade básica da composição e organização das ideias e do raciocínio, de acordo com a intenção comunicativa dos usuários do sistema linguístico. O curso de Produção de textos em Língua Portuguesa conta com metodologia acadêmica moderna, com aulas teóricas, práticas e resolução de exercícios de modo a propiciar a produção de parágrafos com coesão, coerência, unidade, clareza e concisão conforme a norma culta da língua portuguesa e assim aprimorar a produção de textos escritos. Conteúdo apresentado em aulas presenciais e recomendação de materiais complementares.

8.3 Objetivos do Módulo: Ao final do curso o aluno deverá ser capaz de demonstrar habilidade para produzir textos utilizando parágrafos coesos e coerentes em diferentes tipologias textuais.

8.4 Forma de avaliação: Avaliação contínua com exercícios práticos a cada aula e produção de parágrafos semanais conforme temas propostos. Avaliação final discursiva com 10 questões teóricas e práticas e uma produção textual de no mínimo 30 linhas com tema a definir. (aproveitamento mínimo de 75%).

9. Português - Língua Estrangeira

9.1 Público-alvo: pessoas de origem de outros países, não falantes de Português, interessadas em aprender a comunicação no idioma oficial do Brasil, a Língua Portuguesa. Idade mínima 13 anos.

9.2 Abordagem: comunicativa. O curso de Português - Língua Estrangeira, com foco na compreensão auditiva, comunicação oral, leitura e escrita, enfatiza a fixação de estruturas simples escritas, como: apresentação pessoal, explanação sobre o seu país, como pedir comida em um restaurante, como pedir informações sobre um ponto específico de uma cidade desconhecida, em linguagem acessível a falantes de outros idiomas. O curso terá aulas síncronas expositivas no *Google Meet* (para a modalidade online) e aulas expositivas dialogadas (para a modalidade presencial). Para as duas modalidades, o curso contará com apresentação e interpretação de textos simples, exercícios



Poder Executivo
Ministério da Educação
Universidade Federal do Amazonas
Faculdade de Letras
Centro de Estudos de Línguas – CEL



teóricos e práticos, sempre com explicação e exemplificação do assunto abordado e voltado para o cotidiano do aluno interessado em compreender e se expressar corretamente na Língua Portuguesa.

9.3 Objetivos do Módulo: Ao final do curso o aluno deverá ser capaz de apresentar-se para uma entrevista de emprego, estabelecer comparações entre hábitos básicos do seu país de origem e do Brasil, considerando a sua experiência *in locus* ou o seu conhecimento prévio da Língua Portuguesa.

9.4 Forma de avaliação: Exercícios oral e escrito; avaliação final escrita no *Google Meet* (aproveitamento de 75%) para a modalidade online; avaliação final para o curso de sábado de forma presencial, com aproveitamento de 75%. Para o curso de sábado a avaliação oral e escrita de forma presencial, com aproveitamento final para aprovação de 7,0 a 10,0.

CURSOS DE PROFICIÊNCIA EM LEITURA E COMPREENSÃO DE TEXTOS EM ESPANHOL, FRANCÊS E INGLÊS

1. Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Espanhola

1.1 Público-alvo: Interessados em cursos de Pós-Graduação *stricto-sensu* ou Acadêmicos (as) de Mestrado e Doutorado

1.2 Abordagem: Instrumental. Curso voltado para leitura e compreensão de textos em Língua Espanhola. Aulas ministradas na língua materna, com ênfase na compreensão do vocabulário da língua-alvo, mediante estudo de técnicas e estratégias de leitura que possibilitem a inferência de diferentes níveis de compreensão textual.

1.3 Forma de avaliação: Exercícios escritos. Prova final para quem obtiver média 7,0 ou superior a 7,0 nos exercícios escritos. Aprovação e recebimento de comprovante - declaração - (para apresentação ao Programa de Pós-graduação ao qual o aluno está matriculado), para quem obtiver nota de 7,0 a 10,0 na prova final.

2. Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Francesa

2.1 Público-alvo: Pessoas interessadas em cursos de Pós-Graduação *stricto-sensu* ou Acadêmicos (as) de Mestrado e Doutorado

2.2 Abordagem: Instrumental. Curso voltado para leitura e compreensão de textos em Língua Francesa. Aulas ministradas na língua materna, com ênfase na compreensão do vocabulário da língua-alvo, mediante estudo de técnicas e estratégias de leitura que possibilitem a inferência de diferentes níveis de compreensão textual.

2.3 Forma de avaliação: Exercícios escritos. Prova final para quem obtiver média 7,0 ou superior a 7,0 nos exercícios escritos. Aprovação e recebimento de comprovante, - declaração - (para apresentação ao Programa de Pós-graduação ao qual o aluno está matriculado), para quem obtiver nota de 7,0 a 10,0 na prova final.

3. Proficiência em Leitura e Compreensão de Textos em Língua Inglesa

3.1 Público-alvo: Interessados em cursos de Pós-Graduação *stricto-sensu*, Acadêmicos (as) de Mestrado e Doutorado.

3.2 Abordagem: Instrumental. Curso voltado para leitura e compreensão de textos em Língua Inglesa. Aulas ministradas na língua materna, com ênfase na compreensão do vocabulário e na estrutura da língua-alvo, mediante estudo de técnicas e estratégias de leitura que possibilitem a inferência de diferentes níveis de compreensão textual.

3.3 Forma de avaliação: Exercícios avaliativos escritos. Prova final para quem obtiver média 7,0 ou superior a 7,0 nos exercícios escritos realizados durante o curso. Aprovação e recebimento de comprovante de participação e aproveitamento no curso (declaração) para apresentação ao Programa de Pós-graduação ao qual o aluno está matriculado, para quem obtiver nota de 7,0 a 10,0 na prova final.